

Kendelse afsagt af præsidenten for Retten i Første Instans den 11. oktober 2007 — MB Immobilien mod Kommissionen

(Sag T-120/07 R)

(Foreløbige forholdsregler — statsstøtte i de nye delstater — pligt til tilbagesøgning — begæring om udsættelse af gennemførelsen — uopsættelighed — interesseafvejning)

(2008/C 37/34)

Processprog: tysk

Parter

Sagsøger: MB Immobilien Verwaltungs GmbH (Neukirch, Tyskland) (ved avocat G. Brüggem)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved K. Gross og T. Scharf, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Begæring om udsættelse af gennemførelsen af Kommissionens beslutning 2007/492/EF af 24. januar 2007 om Tysklands statsstøtte nr. C 38/2005 (ex NN 52/2004) til Biria-gruppen (EUT L 183, s. 27)

Konklusion

- 1) Begæringen om foreløbige forholdsregler tages ikke til følge.
- 2) Afgørelsen om sagens omkostninger udsættes.

Kendelse afsagt af præsidenten for Retten i Første Instans den 11. december 2007 — FMC Chemical m.fl. mod Kommissionen

(Sag T-349/07 R)

(Særlige rettergangsformer — direktiv 91/414/EØF — begæring om udsættelse af gennemførelse — formaliteten — manglende uopsættelighed)

(2008/C 37/35)

Processprog: engelsk

Parter

Sagsøgere: FMC Chemical SPRL (Bruxelles, Belgien); Satec Handelsgesellschaft mbH (Elmshorn, Tyskland); Belchim Crop Protection NV (Londerzeel, Belgien); FMC Foret SA (Sant Cugat de Valles, Spanien); F&N Agro Slovensko spol. s.r.o. (Bratislava, Slovakiet); F&N Agro Česká republika spol. s.r.o., (Prag, Den Tjekkiske Republik); F&N Agro Polska sp. z o.o. (Warszawa,

Polen); og FMC Corp. (Philadelphia, Pennsylvania, De Forenede Stater) (ved avocats C. Mereu og K. Van Maldegem)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved L. Parpala og B. Doherty, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Begæring om udsættelse af gennemførelsen af Kommissionens beslutning 2007/415/EF af 13. juni 2007 om afvisning af at optage carbosulfan i bilag I til Rådets direktiv 91/414/EØF og om tilbagekaldelse af godkendelser af plantebeskyttelsesmidler, der indeholder dette stof (EUT L 156, s. 28), indtil der er afsagt dom i hovedsagen.

Konklusion

- 1) Begæringen om foreløbige forholdsregler tages ikke til følge.
- 2) Afgørelsen om sagens omkostninger udsættes.

Kendelse afsagt af præsidenten for Retten i Første Instans den 11. december 2007 — FMC Chemical m.fl. mod Kommissionen

(Sag T-350/07 R)

(Særlige rettergangsformer — direktiv 91/414/EØF — begæring om udsættelse af gennemførelse — formaliteten — manglende uopsættelighed)

(2008/C 37/36)

Processprog: engelsk

Parter

Sagsøgere: FMC Chemical (Bruxelles, Belgien); Arysta Lifescience SAS (Noguères, Frankrig); Belchim Crop Protection NV (Londerzeel, Belgien); FMC Foret, SA (Sant Cugat de Valles, Spanien); F&N Agro Slovensko spol. s.r.o. (Bratislava, Slovakiet); F&N Agro Česká republika spol. s.r.o. (Prag, Den Tjekkiske Republik); F&N Agro Polska sp. z o.o. (Warszawa, Polen); og FMC Corp. (Philadelphia, Pennsylvania, De Forenede Stater) (ved avocats C. Mereu og K. Van Maldegem)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved L. Parpala og B. Doherty, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Begæring om udsættelse af gennemførelsen af Kommissionens beslutning 2007/416/EF af 13. juni 2007 om afvisning af at optage carbofuran i bilag I til Rådets direktiv 91/414/EØF og om tilbagekaldelse af godkendelser af plantebeskyttelsesmidler, der indeholder dette stof (EUT L 156, s. 30) indtil der er afsagt dom i hovedsagen.